

(電話中)

阿公：阿珍，明 á 載來同齊去爬山，好 mah？

阿珍：真好阿，我真久無運動囉，阮/咱去爬壽山好 m̄好？

阿公：無問題，koh 再 chhōe 阿珠鬥陣去爬。伊 mā 真愛爬山。

阿珍：好，我會去聯絡。

隔工（阿珍，阿珠，阿公 tī 爬山）：

阿公：今 á 日 ê 天氣真好阿

阿珍：tú 好是適合爬山 ê 天氣阿，咱一定要爬到山頂 oh！

阿珠：好！咱如果常常爬到山頂 ê 話，咱 ê 身軀一定會變 kah 真好 ê。

阿公：不過阿，我最近感覺我 ê 腳頭 u 怪怪 ê。我 tī 爬樓梯 ê 時 chūn 就會痛，尤其是下樓梯時後 koh-khah 痛！

阿珍：我 mā 是全款阿～不過我有去一間藥房買藥來食，真有效！hit-ê 頭家人真好 lóng 算我比較 siók 一點。我帶你去買好 m̄好？

阿公：好阿好 ah

阿珍：chit 種 ê 話，咱爬山完後咱就去看 bāi
o s : in 二個人爬完山後就到了藥房去看 bāi

(藥房裡)

藥房頭家：歡迎光臨，請問有需要什麼 mah？

阿珍：頭家！上次你 hō 我食腳痛 ê hit-ê 藥阿，真有效耶
今 á 日我帶我朋友來 lah！ 伊 mā 是 chit-ê 毛病，你幫伊看一下 thèh 個藥好 m̄好？

藥房頭家：是 án-ne 阿！無問題。你是 toh 位不爽快阿？

阿公：我 kā 你講，我平常 lóng 真健康 ê，前幾工爬山 ê 時 chūn 突然腳頭 u 痛
這幾工行路 lóng m̄太穩，我該怎樣辦？

藥房頭家：án-ne 阿！Aih ah～小事一樁拉！真 chē 人像你 chit-ê 年紀 lóng án-ne lah！我 kā 你講 oh，你食我 chit-ê 藥保證馬上就不痛了，安 lah 安 lah～（thèh 出瓶瓶罐罐）我是看 tī 你是阿珍紹介 ê 我 chiah hō 你 chit-ê 藥，不然一般人我不隨便賣 ê oh！

阿公：án-ne oh！真是多謝你 oh！你真正是好人耶！ iáu 有阿珍阿，我無白交你 chit-ê 朋友 lah。

阿珍：toh 位 toh 位！小意思 lah 三八兄弟，你 kap 我 lóng chiah-nih8an2-ne 熟了， iáu 計 khah chit-ê， iáu 不聽人家頭家要你食什麼！

藥房頭家：你就早起食這罐，中晝食這罐，暗時食這罐，平常如果痛就食這罐，然後這罐是 hō 你抹 ê，暗時睏前按摩一下就會真爽快了。Án-ne 了解了 mah？

阿公：要食 chiah-nih-chē 藥 oh！

藥房頭家：當然阿！我 hō 你 ê lóng 是 siōng 好 ê 藥耶，án-ne 好 ê 快 lah，你 beh 相信我。

阿珍：對阿！對阿！你 beh 聽人家頭家 ê 話 lah！我上次食了真有效耶，無問題 ê lah，我可以 hō 你掛保證 chit-ê 頭家是附近有名 ê 耶，真 chē 人 lóng hō 伊看過，比醫生 iáu 厲害耶！好得真緊 oh！

阿公：án-ne 阿！好 pah！那我試試，chiah-nih-chē 藥要 jōa-chē 錢阿？

藥房頭家：án-ne pah！看 tī 你是阿珍朋友 ê 分上，我就算你 3 0 0 0 0 好了真划算了 pah。

阿公：什麼阿！要三萬 oh，這到底什麼藥 chiah-nih8an2-ne 貴阿！是真正 iáu 假 ê 阿！

藥房頭家：我 chit-ê 藥 lóng 是 siōng 高級 ê！保證馬上好，所以較貴阿！

阿珍：對 lah 對 lah！我上次買要五萬耶，你 án-ne 真 siók 了 lah，腳要趕緊好較要緊。

阿公：好 pah！那我就帶 chiah-ê tng 去食食看，多謝 oh！

第三幕

（阿嬤 tī 灶腳裡煮飯，兩個女兒 tī 幫忙，一個 tī 灶腳，另外一個 tī 擺碗筷）

阿嬤：今 á 日有煮 lín 阿爸 siōng 愛食 ê 物件 oh !

女兒 1：媽媽煮 ê 物件 lóng 真健康，比較 bē 油。
（大蒜（或其他物件）掉到地板上，阿嬤彎腰準備撿起）

阿嬤：哎唷，kah-ná 閃掉腰了阿。感蠕 u 僞 h 阿。

女兒 2：媽！有無真嚴重阿？要 bòai/mài 緊？

阿嬤：真痛而已，無什麼大礙。不過最近常常閃掉腰阿…

女兒 1：媽，有什麼病痛，要趕緊治療，不可以一直拖落去。

女兒 2：對阿！ 媽，你應該先到客廳歇暈，chhun 落來 ê 菜交 hō阮 pah !

(tī 客廳中，阿嬤歇暈，阿公行入)

阿嬤：哎唷，腰怎樣 chiah-nih an2-ne 酸勒，真正是變老阿。

阿公：阿哩是怎樣了 lah。看你 án-ne 心情無好 ê 款，是發生什麼 tai-chì 情 lah ?

阿嬤：阿就是我最近常常閃到腰，腰 lóng 一直感覺真酸。Aih，人老了，不中用了 Lah。

阿公：來～來～我帶你去一間 bē-bái ê 藥局，hit-ê 醫生開 ê 藥真有效 oh ! 我上次阿腳頭 u tī 痛，食伊 ê 藥以後，就變好阿 neh !

阿嬤：chiah-nih8 an2-ne 厲害 oh，chit 種 ê 話我 mā想 beh 去 hō看一看我 ê 腰。不然 ê 話，真正真麻煩。

阿公：chit 種 ê 話，咱明 á 載去看好 m̄好？

阿嬤：好。

第四幕

藥舖頭家：heh，chit 位人客你 koh 來 lah，怎樣 lah？koh 有 toh 位不爽快了 mah？

阿公：無 lah 頭家，今 á 日是帶我太太來 kap 你買藥。伊前幾工無小心受傷了 lah。

阿媽：前幾工我撿物件 ê 時 chūn，龍骨去折到了 lah。現在做 mā 痛 khiā mā 痛，實在是有夠難受 ê。

阿公：chin 前我食你賣我 ê 藥，感覺真有效耶，一下子就不痛 lah，所以想講帶我太太來，看看有什麼藥可以 hō 食 ê，hō 伊可以爽快一點。

藥局頭家：這你就來對地方 lah，我 chia 有真 chē 藥 lóng 真有效，ná 親像是這罐阿，絕對有效龍骨復原散，每工三餐飯後食，保證你一下子就好了，而且真 siók ah，án-ne 一罐只要三萬塊 oh。Iáu 是這罐，高級鈣片，受傷 ê 人特別需要鈣質 ê 補充，這罐但是用高科技將鈣質萃取出來 ê，所以算你二萬塊已經是賠 本 tī 買了 lah。而且最近物價 tī 漲了，所以下禮拜我可能就會 kā 價錢抬高，要買就 beh 快阿。

阿公：好 pah。不然 lóng 各先來一罐好了。

藥局頭家：哈哈，人客果然是聰明人阿。放心 lah，我 bē 曉/bōe/bē 騙你 ê lah，食完一定有效 ê，你 bē 曉/bōe/bē 後悔 ê。

阿公：多謝 lah。

藥局頭家：如果有需要 koh 來 ah，heh heh。

（tng 到厝中，過了幾工）

阿嬤：身軀真正有比較好了耶

阿公：對 ah！對阿！我就講伊 ê 藥真有用

阿嬤：不過阿我感覺有一點點怪怪 êi

阿公：那有阿，你 bòai/mài 想 siuⁿ-chē，阮/咱只要一直食 chiah-ê 藥，阮/咱 ê 身軀就會真勇了！

阿嬤：真正是 án-ne mahi

（女兒們行入來）

女兒 1：(g□ng-giáh) 這是什麼 ê 藥 á 阿？阿爸，阿母

阿公：這是先生開 h□□我 ê 藥，真貴，但是真有效。

女兒 2：是 toh 一個醫生開 h□□ lín ê

阿公：就是 hit-ê x x x 先生阿，伊真厲害 neh

女兒 1：不可以！hit-ê 醫生無牌照，是一個密醫，伊 ê 藥一定會有問題

阿嬤：真正 oh??

女兒 2：丟阿，阿爸阿母，阮/咱帶 lín 去大醫院看醫生。Hit 種無牌 ê 醫生無辦法治好你 ê 病 ê！

(tī 醫院裡)

女兒 1：醫生你好，這是阮老父 kap 我媽，in 有骨頭 ê 問題，這要怎樣辦 neh？

醫生：恩！in 身軀攏耐偵齊 a 方感警 L 爽快 mā 嚏 H

阿公：我以前爬山 ê 時 chūn，身軀 lóng 好好 ê，無什麼異樣。不過最近 kap 朋友去爬山 ê 時後，感覺腳頭 u 真不爽快，真酸，行不動。

阿嬤：我煮菜時，彎腰去撿一下物件，感覺真痛，kah-ná 要斷掉似 ê。醫生阿，這有什麼解決 ê 辦法 mah？

醫生：恩。人若是年紀大了，骨頭自然會比較差，這是真正正常 ê 現象。所以講，平常時，要哆食一 kóa 含有鈣質 ê 物件。比如講：牛奶，豆腐，雞卵。有時 chūn mā 可以補充一 kóa 鈣片。Bòai/mài 食 siuⁿ-chē 甜 ê 物件，mā bòai/mài pok 薰 lim 酒，bòai/mài 食太鹹，太油，重口味 ê 物件。我會開一 kóa 藥 h□□ lín 回家食，可以改善 lín ê 病症，不過，íau 是得 beh 靠平常時 ê 多多補充鈣質，chit 種 ê 話身軀 chiah 會健康。

阿公：不過，醫生阿，阮/咱 hit-pêng 有一個先生，伊 lóng 會開藥 h□□阮/咱食，食完以後真有效。伊無講平常時要注意什麼物件阿！

醫生：hit-ê 醫生是骨科 ê 醫生 mā？

阿嬤：無聽過講伊是什麼科 ê 醫生，kah-ná 是無牌照 ê 款，不過伊 ê 藥 á 真有效 oh。

醫生：照 án-ne 看起來，伊應該是無牌照 ê 密醫，伊 ê 藥 á 絕對不可以食，不然 ê 話有真嚴重 ê 後果。

女兒 2：我就講，hit-ê 醫生聽起就不正經，伊絕對是 beh 騙 lín ê 錢 ê 密醫 lah。

阿公：不過伊 ê 藥真有效 neh！我食完以後感覺身軀真爽快，病痛 lóng 走光光了。

阿嬤：對阿對阿，我 mā 感覺食完以後有感覺比較爽快。

醫生：其實阿，hiah-ê 藥真 ch□裡面 lóng 有含有美國仙丹（類固醇），一開始伊會 h□□你感覺比較 b□曉/b□e/b□ hiah-nih/ân-ne 痛苦，h□□你感覺身軀 kah-ná 有比較好。不過你若是食久一點，伊會 h□□你 kui-ê 身軀 lóng 開始變差。你 m□ beh 開始維持食 hit 種藥，若是 m̄食 ê 話，你會感覺到全身 lóng 真不舒適，m□會 koh-khah 無精神。

阿公：阿？chiah-nih8an2-ne 嚴重 oh，我 lóng m̄知道會有 chiah-nih8an2-ne 嚴重 ê 後果ㄟ。 。 i。

阿嬤：lóng 是你 chit-ê 死老頭 lah，害我食到 chit 種壞物件（對阿公）醫生 oh，阮/咱已經 lóng 有食了耶，那要怎樣辦？？（對醫生）

醫生：lín lóng 只有食一點點而已，bē 曉/bōe/bē 有什麼症狀。會有其他後遺症 lóng 是 hiah-ê 食了真久 ê 人。Lín lóng tú 開始食而已，bē 曉/bōe/bē 有 tǎi-chì ê。

阿公：佳哉，chit 種 ê 話阮/咱 lóng 放心了

阿嬤：多謝醫生 oh

醫生：b□曉/b□e/b□，chit 種 ê 話，要會記得回家要保持好 ê 飲食習慣。Lín thèh 完藥就可以 t□g 去了。

阿公&阿嬤：多謝醫生！！

第六幕

（女兒們 tī 煮飯，阿公、阿媽 lóng tī 厝裡）

女兒 2：飯煮好囉，阿爸、阿母快來食飯 oh！

女兒 1：爸、媽，快 oh，tú 煮好趁燒熱快來食 oh，不然冷掉就無好食了！

阿公、阿媽：好 lah 好 lah，來了來了，bòai/mài koh 再叫了！

（然後四個人就開始食飯，一邊食就聊起來了）

阿公(驚嘆不已)：今 á 日菜真正有夠豐盛！這豬腳有夠俯澀有夠會煮！

阿媽：恩！真好食 oh！

女兒 2：嗯，阿爸、阿母，lín 知 m̄知 hit-ê 開藥局賣藥 ê 昨 hng 被襯□□謾鳴 h 了？

阿媽：真正阿？伊果然是賣無好 ê 藥 á ê 密醫i

阿公(面目猙獰)：對阿，像 in he 種賣假藥 ê 人，被抓是應該 ê！kā 伊關到頭毛生
蝨母！

女兒 2：其實伊賣 ê 是私藥！hit-ê 是 b□合法 ê！所以講就 h□□人 h□□檢舉了！
阿爸、阿母，lín 以後買藥 lóng tiòh 小 khóa 注意一下，bòai/mài h□□ chit 種人 h
□□騙了！

女兒 1(義憤填膺)：對阿，像 in chit 種賣藥 ê，藥裡面 m□ m̄知到底是什麼，那有
ê iáu h□□你亂加什麼重金屬、有 ê 無 ê，食落去如果怎樣樣加衰 ê(台語發音)？
傷到胃 iáu 是肝 lóng 真麻煩 ê！hit-ê 新聞 iáu 有報講，有人就是信 hit 種賣藥 ê
話，食一食結果傷到腰子，只好去洗腰子，真正是有夠 thang 憐！賣 hit 種藥 ê
真是有夠 thang 惡！

女兒 2(用力 t? m 頭)：鈴 h 琚 I 對阿！in 陰陞 F 爾忒 n-n chiah~有天理。阿爸、阿
母以後 bòai/mài 去亂買櫥 h 寤 Alin 身軀擲 n 好圯 5 澈 O 重！

阿公&阿嬤：好 lah，阮/咱知影了